Управління СБУ
по Сумській області

Ликвидационное

# ДЕЛО № 11503

Васюжно

Екатерина Михайловна

начато 4 февраля 1947 г.

окончено 7 сентября 1955 г.

на 8 листах

ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № Р-7641
Опис № 18
Архівний № 546

## ...еред новым учебным годом

...начительно расширяется. В новом ...ом году откроются университеты в ...граде, Львове, Тбилиси, Ереване, Но...ирске и других крупных научных ...ах. К преподаванию привлекаются ...е учёные.

...ещание обсудило новый учебный ... включающий, кроме истории ВКП(б), ...ической экономии, диалектического и ...ического материализма, также исто... международных отношений. Для повы...я качества лекционных и семинарских ...ий в университетах создаются кафед... по всем основным дисциплинам.

...ебные занятия в университетах марк...-ленинизма начнутся 1 октября.

(ТАСС).

---

...ма вспыхивает, неловко повертывается ...сле.

— Я русская, но по происхождению ... Я долго жила в России. В данный ...т я в японском подданстве. Но это ...не устраивает.

...иенция закончена.

...ез центр города деловито проходят ...ды советских моряков и пехотинцев. ...рш строг и торжественен. Кенигсберг... сталинградцы, балтийцы — славные ... великой войны, солдаты-освободи... ...

...старым казармам движутся колонны ...женных пленных японцев. Вид у ...акраев» жалкий и злобный. Ведь так ... они были здесь полновластными ...уничженными правителями и грозой ...мев.

...тарые китайские жители Отомари ...но ходят по японским кварталам. У ...кого театра собралась многотысяч... толпа. Открывается митинг в честь ...рой Армии и Советского Союза.

...ными приветствиями оглашается ...ждь при упоминании имени товарища ...ча. Долго не смолкает восторженный ...взлетают вверх тысячи соломенных ...

...итайское самоуправление наводит в ...ра порядок. Полиция вылавливает ...ки японских банд, состоящих из ...ников и японских жандармов, укры...ихся от возмездия за свои издева...ства над китайским населением.

...нце садится в море. Вечереет на ...ри. Мерно шагают по каменным мо... патрули. Со стороны рейда доно... дружная краснофлотская песня и ...ивы баяна.

Вот когда начинается наша эпоха — мечтательно говорит наш переводчик кореец Ма-Син. — Японцы любили ...что время сева, то-есть лучезарная — это эпоха царствования импера... Да, для японских захватчиков это лучезарные дни. Они грабили Китай, ... Теперь это кончилось. Настала лу...ная пора для всех, кого освободила ...ая Армия.

...на поднимается над островом. Ее се...стые блики колышутся в легкой ряби ...а.

**Павел КУЗНЕЦОВ.**

**...т Отомари, 5 сентября. (По теле...).**

---

музыкально-педагогические курсы повышения квалификации преподавателей музы-

(ТАСС).

---

# После шахматного радиоматча СССР—США

## *Участники—о матче*

Гроссмейстер **В. Смыслов.** Это было первое мое выступление на международной арене. Мне выпала ответственная задача играть на второй доске против прославленного американского гроссмейстера Решевского, в течение восьми лет (с 1936 по 1944 год) носившего звание чемпиона США. Решевский известен как шахматист острого, агрессивного стиля. Это подтвердилось и в двух сыгранных нами партиях. Они отличались крайне напряженной борьбой. Внутренняя мобилизованность и сознание своей ответственности принесли мне успех в этой встрече.

Гроссмейстер **И. Болеславский.** Зная Файна, как одного из сильнейших шахматистов мира, я до начала матча считал, что ничейный исход этой встречи был бы для меня вполне удовлетворительным. Первая партия, с трудом сведенная мною к ничьей, подтвердила мои предположения. Но во второй партии я решил действовать энергичнее. Мне удалось уже в дебюте поставить Файна в трудное положение. Постепенно усиливая нажим, я довел встречу до победы.

Гроссмейстер **С. Флор.** Результаты матча превзошли все ожидания. Мы были уверены в нашей победе, но трудно было ожидать такого разгромного итога, принимая во внимание высокий класс игры американских шахматистов. Теперь весь мир должен будет признать, что советская страна — первая шахматная страна в мире. Не сомневаюсь, что и индивидуальное первенство мира по шахматам в скором времени перейдет к Советскому Союзу.

Гроссмейстер **А. Котов.** Радиоматч СССР — США оказался чрезвычайно интересным шахматным событием, которое будет иметь, несомненно, огромное значение в культурном сближении наших стран.

Гроссмейстер **И. Бондаревский.** Встреча с американскими шахматистами в такой необычной обстановке оказалась чрезвычайно интересной и показала силу советской шахматной школы.

Гроссмейстер **А. Лилиенталь.** Хотя мои обе партии с американским мастером Альбертом Пинкусом окончились вничью, но это не значит, что они были «мирными» партиями. Мы оба играли очень остро.

Мастер **В. Рагозин.** Американцы первыми начали строить небоскребы. Их предприимчивость и высокоразвитая техника известны всему миру. Но в шахматном радиоматче с советскими шахматистами они проиграли потому, что советские шахматисты превзошли их не только в теории, не только в предприимчивости, но и в технике шахматной игры.

Мастер **В. Макогонов.** Шахматный радиоматч СССР—США—интереснейшее событие в истории шахмат. Будем надеяться, что эта первая встреча с американскими шахматистами на расстоянии не будет последней.

Мастер **Д. Бронштейн.** Я рад, что внес свой вклад в победу советской шахматной команды.

## «Превосходство, вызывающее восхищение»

Представитель Великобритании в судейской коллегии радиоматча г-н Ч. Гиффорд в беседе с корреспондентом «Правды» заявил:

— Результаты матча для меня неожиданны. Мне казалось, что советская или американская команда одержит победу с небольшим преимуществом. Превосходство, которое достигнуто советскими шахматистами, вызывает законное восхищение. Ботвинник, как мне кажется, вероятно, явится будущим чемпионом мира.

Г-н Гиффорд с восхищением отозвался также о мастерстве Болеславского, Смыслова и Бронштейна, отметив, что им тоже принадлежит большое будущее.

В заключение г-н Гиффорд подчеркнул хорошую организацию турнира.

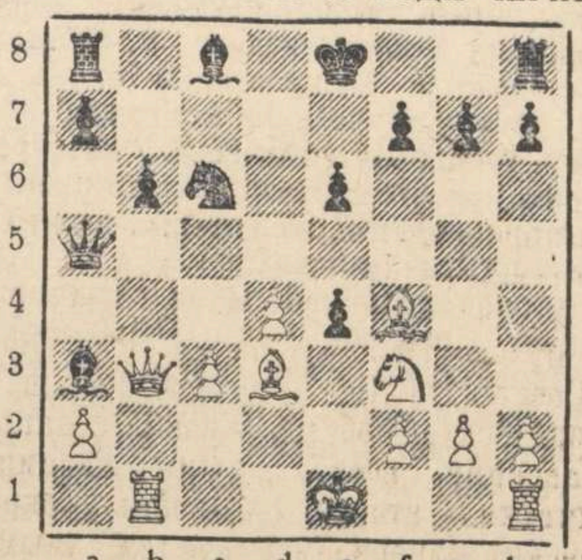
## Партия из второго тура

### *БОТВИННИК (белые) — ДЕНКЕР (черные)*

**Чешская защита**

1. d4, d5, 2. Kf3, Kf6; 3. c4, c6; 4. cd, cd; 5 Kc3, Kc6; 6. Cf4, Фa5? (Неуместный выпад ферзем. Следовало играть 6... Cf5 или 6... e6); 7. e3, Ke4; 8 Фb3, e6; 9. Cd3 Cb4; 10. Лc1, K : c3; 11. bc, Ca3. 12. Лb1 (В итоге дебюта черные получили плохую позицию. Их королевский фланг не защищен; дальнейшее развитие затруднено) 12... b6 (Рассчитывая после 13. 0-0, Ca6 разменять белопольных слонов и тем самым несколько разрядить партию. Следующим очень тонким ходом Ботвинник рассеивает иллюзии своего противника). 13. e4! de.

ПОЛОЖЕНИЕ ПОСЛЕ 13 ХОДА ЧЕРНЫХ



(Как ни странно, но именно этот естественный ответ является решающей ошибкой, так как теперь в распоряжении белых имеется тактическая возможность использовать неудачное расположение черных фигур. Большее сопротивление черные могли оказать, продолжая 13... Ce7). 14. Cb5!! (Очень остроумно! Теперь черные должны играть 14 .. Cd7, так как, конечно, нельзя 14... ef? 15. C : c6+, а тем временем конь f3, через d2, перебрасывается на пункт c4, и материальных потерь черным не избежать). 14... Cd7; 15. Kd2, a6 (Уже здесь черные могли сложить оружие). 16. C : c6, C : c6, 17. Kc4, Фf5; 18. Cd6! e3; 19. K : e3; Ф . b1+; (Пытаясь как-нибудь запутать игру и продлить сопротивление). 20 Ф : b1, C : d6, 21. Ф : b6, Крd7; 22. Фb3, Лab8; 23. Фc2, Лb5; 24. 0-0, Лh5; 25. h3, Лb8; 26. c4, g6; 27 Kg4, Л15: 28. Ke5+, C : e5; 29. de, Л : e5; 30. Фd2+. Черные сдались, ибо после 30... Крe7, 31. Лd1 теряется еще ладья b8 или ладья e5.

Примечания мастеров СССР **Г. ЛИСИЦЫНА и Г. РАВИНСКОГО.**

## Издание сборника 20 партий

Закончившийся радиоматч между сборными командами шахматистов СССР и США продолжает оставаться в центре внимания советской спортивной общественности. В клубах и кружках мастера знакомят шахматистов с партиями этого матча.

Издательство «Физкультура и спорт» выпустит все 20 партий матча отдельным сборником. Партии будут сопровождаться комментариями гроссмейстеров и мастеров СССР.

# Промышленный с'езд в Польше

ВРОЦЛАВ, 4 сентября. (ТАСС). Закончил работу первый промышленный с'езд, посвященный вопросам экономического освоения и развития возвращенных западных земель Польши.

В работе с'езда, на котором присутствовало более 1.000 делегатов и гостей, приняли участие члены Польского Правительства Национального Единства Минц, Ржимовский, Керник, Домбровский, Матушевский и руководители отраслей промышленности, торговли, снабжения. В качестве гостей присутствовали советник посольства СССР в Польше Яковлев и представители Красной Армии, а также свыше сорока польских и иностранных корреспондентов.

Открывая с'езд, заместитель министра промышленности Руминский отметил, что польский народ с величайшей радостью и гордостью встретил возвращение Польской республике ее территорий на западе, 600 лет назад оторванных от родины немецкими захватчиками. В этом историческом акте народ видит торжество справедливости и поэтому ныне проявляет такой огромный энтузиазм в экономическом освоении этих земель.

Министр пропаганды и информации Матушевский, приветствуя с'езд, заявил, что польский народ испытывает чувство огромной признательности Советскому Союзу за то, что он помог в возвращении западных польских земель родине. Из этой войны, говорит Матушевский, Польша вышла более сильной политически и экономически, и поэтому закрепление ее успехов зависит от того, как быстро и эффективно будут заселены западные земли и использованы их хозяйственные возможности.

Уполномоченный оперативной группы министерства промышленности Вислицкий доложил, что в течение нескольких месяцев на западных землях введено в действие и подготовлено к эксплоатации около двух тысяч металлургических, металлообрабатывающих, угольных, химических, электротехнических, энергетических, текстильных и других предприятий, на которых занято уже свыше 40 тысяч рабочих.

На второй день работы на с'езд прибыл президент Крайовой Рады Народовой Берут. Приветствуя с'езд, президент сказал, что «польская мысль и польская экономическая инициатива должны как можно скорее проявить себя на этих землях, чтобы на них расцвела новая экономика». От результата вашей работы, сказал Берут, от того, как скоро будет восстановлена наша страна и как скоро Польша выйдет на дорогу индустриализации, будет зависеть также и отношение мира к нам, наша роль в Европе.

Затем слово было предоставлено министру промышленности Минцу.

У Польши, сказал Минц, имеются завидные перспективы развития. Если на душу населения в Польше приходилось горной и промышленной продукции на 216 злотых, то ныне в новых границах, при полном использовании полученного, этой продукции на душу населения придется на 423 злотых по довоенным ценам. Годовая добыча угля может подняться до 100 миллионов тонн, имеются возможности увеличения разработки железной, цинковых и оловянных руд, развития добычи кадмия, мышьяка, берилия, керамического сырья, различных минералов и т. д. Продукция текстильной промышленности может быть увеличена на 30 проц., шерстяной — на 60 проц., льняной — на 250 проц., сахарной — на 60 проц., цветной металлургии — на 30 проц., металлургической промышленности—на 40 проц., добыча благородных металлов — на 100 проц. В связи с возвращением западных земель в Польше значительно увеличилась сеть шоссейных и железных дорог.

Минц указал, что заселение территории Польши на западе ничего общего не имеет ни с колонизацией, ни с захватом чужих земель.

Затем Минц остановился на задачах экономического освоения западных земель. В ближайшие 12 месяцев для налаживания работы промышленности этих земель будет израсходован 1 млрд. злотых. Предприятия будут укомплектованы рабочими и специалистами, переселенными из восточных и центральных воеводств и подготовленными на месте.

В прениях по докладам выступило свыше 20 человек и среди них—директор Центрального управления угольной промышленности Топольский, ректор Горной академии в Кракове профессор Гертель, представитель польских ремесленников Котлярчик, ректор Вроцлавского университета Лория, руководители текстильной и сахарной промышленности, транспортных организаций и др.

С'езд с большим вниманием выслушал выступление уполномоченного по портам инженера Квятковского, бывшего премьер-министра в довоенной Польше. «Если мы посмотрим в глаза истории,— заявил Квятковский,—то должны будем сказать, что та группа людей, которая начала писать новую историю в Люблине, стояла тогда перед лицом гигантских препятствий и должна была преодолеть колоссальные трудности. В течение нескольких месяцев до сегодняшнего дня, когда мы встречаем на земле прекрасной Силезии президента Польской республики и министров и думаем о том, как эти земли навсегда связать с Польшей, совершилось чудо, о котором мы не могли и мечтать».

В конце своей работы с'езд заслушал доклад директора департамента кадров министерства промышленности Яна Поморского об обеспечении кадрами западной польской промышленности.

## Польские солдаты в Италии хотят вернуться на родину

ВАРШАВА, 5 сентября. (ТАСС). По сообщению агентства Польпресс, в Катовицы прибыла делегация штаба генерала Эйзенхауэра в сопровождении штабных офицеров маршала Жукова. Делегаты совещались с воеводой Завадским по вопросам репатриации из американской зоны находящихся там нескольких сот тысяч поляков. Разработаны план посылки транспортов и их маршрут. Делегация осмотрела Катовицы и посетила Краков, после чего выехала в Чехословакию. Руководитель делегации полковник Шимановский, руководящий польским отделом при штабе Эйзенхауэра, подчеркнул, что все солдаты польского корпуса в Италии желают возвратиться на родину.

Женщины и дети подверг... и ограблению, а затем были ... переброшены через границу ...

### Бойкот выборов в ...

АФИНЫ, 5 сентября. (ТАСС). ...щее большинство избирателей ... бойкотировать подготовляемые ... ством выборы, отказываясь полу... рательные книжки. Несмотря на то... беральная партия пересмотрела св... цию по отношению к предвыборны... приятиям Вулгариса и призвала вс... сторонников немедленно получить ... тельные книжки, в районах столиц... получили лишь от 10 до 25 проце... бирателей, а в районах Пирея — от ... процентов. В связи с этим последн... получения избирательных книжек в ... Пирее и Салониках, истекший вч... снова отодвинут на 10 дней.

### Изменения в составе греческого правительств...

АФИНЫ, 5 сентября. (ТАСС). Ми... снабжения Греции назначен Пара... лос, занимавший пост министра на... ной экономики в нынешнем кабинете ... старый пост назначен Аврикис.

## Суд над Квислинго...

ЛОНДОН, 5 сентября. (ТАСС). ... редает агентство Рейтер, сегодня ... возобновился процесс Квислинга. ... было оглашено письмо д-ра Лео Эй... в котором говорится, что Квислин... нен в высылках норвежских по... евреев в известный гитлеровский ... трационный лагерь в Освенциме.

Затем был допрошен свидетель ... Ульман, который пытался об'ясни... ния Квислинга «неуравновешенност... судка».

После допроса Ульмана выст... речью защитник подсудимого Берг...

### Допрос Лаваля

ПАРИЖ, 5 сентября. (ТАСС). А... Франс Пресс передает, что Лаваль ... прошен относительно переговоров, ... он вел в ноябре 1940 года с немцам... воду выкупа последними акций фра... компании медных рудников в Бор ... вия). По этому поводу в свое врем... лировали слухи о том, что Лаваль ... Абецом получил огромную сумму. ... признал это обвинение, заявив, что ... можно было сопротивляться тре... немцев» и что «выкуп был разреш... ном».

### Аресты антифранкисто... в Испании

ЛОНДОН, 5 сентября. (ТАСС). ... даёт агентство Рейтер, сегодня ст... стно, что в испанской провинции ... французской границе) и в соседне... ции Сарагосса арестовано больш... противников правительства генерал...

### Передача итальянских заводов ... в эксплоатацию американской ...

РИМ, 5 сентября. (ТАСС). Бол... римских газет опубликовало сообщ... тернейшенл ньюс сервис» о том, ... плоатация заводов «Фиат» в Тур... чена американской компании «Дже... торс».

АДРЕС РЕДАКЦИИ и ИЗДАТЕЛЬСТВА: Москва, 40. Ленинградское шоссе, улица «Правды», д. 24. ТЕЛЕФОНЫ ОТДЕЛОВ РЕДАКЦ... Д 3-36-82; Иностранного — Д 3-37-50; Писем — Д 3-15-69; Местной сети — Д 3-15-47; Информации — Д 3-15-80; Литературы ... — Д 3...

Г813215. Типография газда» ...

№437.

НКВД СССР

Проверочно-фильтрационный пункт

Видом на жительство служить не может

Действительно по «——» 15 сентября 1945 г.

Город Лукенвальде

2

Фото-карточка

# УДОСТОВЕРЕНИЕ

Выдано Васюхной Екатерине Михайловне.
(фамилия, имя, отчество)

год рождения 1922. место рождения с. Колядинец Синевский р-н Сумская об.

в том, что он по прибытии из Когарсруны

с "1" августа. м-ца по «——»

м-ца 194 г. содержался в 251 лагере. проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР и следует к избранному месту жительства

с. Колядинец Синевский р-н Сумская об.
(указать точный адрес)

Проверочно-фильтрационная комиссия НКВД СССР ПФП № 64

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Начальник проверочно-фильтрационного пункта

(печать) (подпись)

Являлись в Колядыцкий
Сельсовет 7 IX 48 г.

Секретарь СВК.

437 3

# Регистрационный лист

**на прошедшего регистрацию в лагере № 257. или СПП №**
**(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте** Лукенвальде

| | |
|---|---|
| 1. Фамилия, имя, отчество | Васюхно Екатерина Мих. |
| 2. Год и место рождения 1922. | с. Колядинец, Синевский р-н Сумская об. |
| 3. Национальность Укр. | 4. Образование 7 кл. и 3 год с/х тех. |
| 5. Специальность | не имеет |
| 6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части). | г. Полтава студентка с/х. техникума |
| 7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ | чл. ВЛКСМ с 1941 г. |
| 8. Почему оказался на территории другого государства | 30/X 42 г. по Мобилизации. |
| 9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что) | Была в полиции на родине за отказ поехать в Германию |
| 10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес) | не содержалась |
| 11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого). | у г. Кагерруге в с. Грецинген работала на В/заводе в кач. рабочей. с 13/XI 42 до 7/IV 45 г. |
| 12. Какие отобраны документы при регистрации | не имеет. Порвала докум. |
| 13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес) | отец. в Красной Армии и брат мать и брат остались на родине |
| 14. Куда следует на постоянное жительство | с. Колядинец, Синевский р. Сумская об |

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

подпись: ✓ К. Васюхно

Регистрационный лист заполнил

подпись: Л-т А. Васюхно

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

подпись: М-р [signature] / Зимин /

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил:

✓ К. Васюхно

(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «—» ——— 1943 г.

из г. Кагарруге 31/VII

11503

Архивное ... СССР № 00750
пересмотрено в ... архивье в агентурном фонде
и оставлено для дальнейшего хранения
как наход. в амер. зоне
с отражением на оперативно-
справочном учете.
Пересмотрел Кн Вайгенц (_____)
Согласны:
Начальник _____ отделения (_____)
Нач. 2 отд. УКГБ при ... УССР
по Сумской обл. (Кежиов)
7.19 ... 195

437 4

# Протокол опроса

1. Фамилия, имья, отчество (если фамилия, имья и отчество изменены, то когда, почему и какую фамилию носил до изменения Васюхно Екатерина Михайловна.

2. Год, месяц и число рождения 1952.

3. Место рождения край, обл., район, село по новому админ. делению с. Колядинец Синевского р-на. Сумской обл.

4. Последнее место жительства и адрес:
а) до начала войны или призыва в армию с. Колядинец Синевского р-на. Сумской обл.
б) до убытия за границу с. Колядинец Синевского р-на. Сумской обл.

5. Национальность, родной язык, каким иностранным языком владеет, в какой степени Украинка

6. Партийность. В какой организации состоял до оккупации (плена) безпартийна

7. Где находятся парт., комсомольские документы (когда, кому, куда сдал, порвал, отобран окупантами, где, кем) нет.

8. Образование, когда где учился, что окончил 7 классов. Колядинская с/школа

9. Профессия, специальность нет.

10. Судимость при сов. власти (кем, когда, за что и мера наказания не судилась.

11. Служил ли в армиях воюющих с СССР или др. воинских антисоветских формированиях не служила

Прохождение службы в РККА не проходила

13. Был ли в плену или в окружении не была

14. Когда и где, кем допрашивался на оккупированой территории и за границей не допрош не вызывалась

15. При каких обстоятельствах попал на оккупированную советскую территорию и на территорию воюющих стран с СССР 27/II-1942 года
Была насильно угнана в Германию.

16. Когда и какими войсками был освобожден на оккупированой территории 7/IV-1945 года. Были осв. Франц. войск.

17. Когда и при каких обстоятельствах вернулся в СССР
1/IV-1945 года. При освобождении.

Подпись опрашиваемого К. Васюк

Кто производил опрос Лужинец
(подпись)

„4 февраля" 1947 г.



Синевская райтипография Зак № 10.

"Утверждаю"

Пред. района.
Пред. фильтр. Ком. [illegible] /Дуба/.

"14" II 1947г.

5

Васюхно Екатерина Лиха

Колядинец

1922

"14" II 1947г.

Васюхно Екатерина Михайлович

Начальник Сумского РО МГБ /Цевери/.

Члены комиссии: Зам. нач. Сумского РО МГБ /Томка/.

Ст. лейт. мил.

УРСР
ВИКОНАВЧИЙ КОМІТЕТ
КОЛЯДИНЕЦЬКОЇ
СІЛЬСЬКОЇ РАДИ
депутатів трудящих
14/II 1947
№ 14117
с. Колядинець
Синівського району
Сумської обл.

6

# Характеристика

Выдана Синевскому РОМВД на гр. Васюхно Екатерина Михайловна 1922 года рождения уроженка и житель колядинецкого сельсовета Синевского р-на, Сумской области выходец из семьи крестьян-середняков и занималися хозяйством Чл. кза „Заповит Шевченка" с 1931 года и работали на разных работах отец Васюхно Михаил. М. призван в РККА в 1941 г. и домой не возвратился, брат ее Иван М. жил на оккупированной территории и служил у полиции. Сама она училася до 1941 года в Полтавском с/х техникуме во время оккупации территории работала в том 1 ... на разных работах в 1943 году была угнана на работы в Германию в 1945 году возвратилася и в настоящее время работает учеником при к-зе „Заповит Шевченка" под судом и следствием небыла

Что и удостоверяется

Председатель с/с Новосильцев

Секретар.

Для забезпечення потреб населення буде значно збільшено випуск продуктів харчової та легкої промисловості, виготовлення будівельних матеріалів, меблів.

Сільське господарство України одержить тисячі тракторів та інших сільськогосподарських машин, мінеральні добрива.

Потрібно ще багато праці для того, щоб загоїти рани, завдані війною, щоб повністю відбудувати зруйновані ворогом фабрики, заводи, електростанції, шахти, рудники, залізниці, господарство колгоспів, МТС, радгоспів, відбудувати міста і села, спорудити нові житла, культурні заклади.

П'ятирічний план—бойова програма відбудови і дальшого розвитку Української Радянської Соціалістичної Республіки.

**Хто хоче, щоб швидко було відбудовано зруйноване ворогом господарство і створені нормальні умови життя для населення Радянської України, хто прагне до того, щоб рани, завдані війною, були загоєні в найкоротший строк, той голосуватиме за кандидатів блоку комуністів і безпартійних.**

До війни завдяки постійному піклуванню радянської держави про поліпшення матеріального добробуту радянських людей було досягнуто серйозного підвищення матеріального і культурного рівня життя трудящих. В роки війни наш народ пережив великі злидні і страждання. Наслідки війни і розорення, що його заподіяв ворог, тимчасово окупувавши Україну, даються в знаки ще й тепер.

Радянській Соціалістичній державі.

Швидко розвивається культура в Західних, карпатській областях України. Якщо раніше, дянської влади, українці не могли навчати сво вою, то за радянської влади відкрито 7.430 1.160 тисяч учнів, 25 вищих учбових закладів кістю студентів 15.329, уже зараз працює 16 4.302 сільських клуби і хати-читальні. В Ужг жавний університет. Вперше за всю свою істо патської області мають можливість дати своїм верситетську освіту.

Новим п'ятирічним планом передбачений них, Ізмаїльській і Закарпатській областях ін господарства і культури.

Партія більшовиків, виконуючи великий річний план, ставить своїм завданням в найко квідувати економічну і культурну відсталіст ільської і Закарпатської областей, яка є рез панування польських панів, угорських, румун

**Центральний К**

БМ 00674

7

1. Фам. Васюжно

2. Имя Екатерина

3. Отч. Михайловна

4. Год рожд. 1922 5. Место рожд. с. Колядинси Синевский р-н Сумская об.

6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию с. Колядинси Синевский р-н Сумская об.

7. Проф. (спец.) —

8. Парт. ВЛКСМ 9. Нац. Укр. 10. Гражд. СССР.

11. За границей был с 13/XI 1942 г. по 7/IV 1945 г.

12. В каких странах проживал и что делал: Германия. г. Карлсруге с. Грицинкен работала на В/заводе в качестве рабочей с 13/XI до 7/IV 45 г.

(фамилия, составившего карточку)

Точный адрес фильтрационного пункта

Село Лукенвальдъ

Город

Область

Республ. Германия

фильтрацию прошел

с VIII 19 45 г.

по — 19 г.

Архфил

11503

Дактилооттиск указательного пальца правой руки

а) Решение фильтрац. комиссии: Направлен на родину на постоянное место жительства

б) выбыл VIII 19 г. с Колядинец
направлен (указать точный адрес, куда
Синевский р-н Сумская об.
выбыл на жительство: село, город, район, область, республика или направлен в какой лагерь, тюрьму)

в) Личное дело направлено «——» 1945 г. при №
в Гс.о. УНКВД Сумской об.
(точное название органа НКВД—НКГБ)

г) Разные отметки

11503 8

1. Фам. Васюхко

2. Имя Екатерина

3. Отч Михайловна

4. Год рожд. 1922. 5. Место рожд. с. Коня-
дичи Сиевского рис. Сум. обл.

6. Точное местожительство (адрес) до оккупации
или до призыва в Красную Армию с. Коняди-
чи Сиевского рис. Сум. обл.

7. Проф. (спец.) нет

8. Парт. б/п. 9. Нац. Укр. 10. Гражд. ССР

11. За границей был с 27/IX 1942 г. по 7/IV 1945 г.

12. В каких странах проживал и что делал:
Германия г. Карлсруге
работала на военном
заводе. Чернорабочей.

(фамилия, составившего карточку) Луза

Точный адрес фильтрационного пункта

Село Люченвальде.
Город
Область
Республ.

фильтрацию прошел
с 4/II 1945 г.
по 4/II 1945 г.



Дактилоотиск указательного пальца правой руки

а) Решение фильтрац. комиссии: Васюхно Е. М.
считать проверенной л/дело направить в 1-й спец. отдел УМВД Сумской обл. для хранения в архиве

б) выбыл / направлен ..... 19 г. .....
(указать точный адрес куда
Остается по месту рождения
выбыл на жительство: село, город, район, область, республика или направлен в какой
с. Колядинец
лагерь, тюрьму)

в) Личное дело направлено « » ..... 194 г. при № .....
в .....
(точное название органа НКВД—НКГБ)

г) Разные отметки .....

## ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

У даній справі пронумеровано 8 (Вісім) аркушів

"04" 08 2026 р.

Посада

Підпис

ОБЛОЖКИ ДЛЯ ДЕЛОВЫХ БУМАГ «ДЕЛО»

ТУ 81-01-290-77 АРТ 1с17447

Тип. Нариманов ского райсма

Упрполиграфиздата Астраханского облисполкома